REDMOND

ИНСТРУКЦИЯ



Йогуртница **RYM-M5401**

УВАЖАЕМЫЙ ПОКУПАТЕЛЬ!

Благодарим Вас за то, что Вы отдали предпочтение бытовой технике компании **REDMOND**.

REDMOND – это качество, надежность и внимательное отношение к нашим покупателям. Мы надеемся, что и в будущем Вы будете выбирать изделия нашей компании.



Чайник **RK-M104**



Чайник **RK-M107**



Чайник **RK-M112**



Чайник **RK-M113**



Чайник **RK-M114**



Чайник **RK-M115**



Чайник **RK-116**



Чайник **RK-117**



Чайник **RK-M118**



Чайник **RK-M119**





Термос **RTP-M801**

Коллекция **го11-го1**



Бутербродница RSM-1403



Тостер **RT-M401**



Кофеварка **RCM-1501**



Кофеварка **RCM-1502**



Кофеварка **RCM-1503**



Кофеварка **RCM-1504**



Кофемолка **RCG-1601**



Кофемолка **RCG-M1602**



Соковыжималка **RJ-M901**



Соковыжималка **RJ-M904**



Соковыжималка **RJ-M905**



Соковыжималка **RJ-M906**







Блендер **RHB-2905**



Процессор RFP-3901



Процессор RFP-3903



Блендер **RHB-2907**



Блендер **RHB-2908**



Мясорубка **RMG-1201**



Мясорубка **RMG-1203**



Мясорубка **RMG-1203-8**



Пароварка **RST-M1101**



Пароварка RST-1103



Пароварка **RST-M1104**

Коллекция **го11-го1**







Мультиварка **ВМС-4503**



Хлебопечь **RBM-1901**



Хлебопечь **RBM-M1902**



Микроволновая печь RM-M1002



Микроволновая печь **RM-M1003**



Микроволновая печь **RM-M1006**



Микроволновая печь **RM-M1007**



Пылесос **RV-303**



Пылесос **RV-307**



Пылесос **RV-308**



Пылесос **RV-309**



Professional series



Выпрямитель **RCI-2304**



Выпрямитель RCI-2305



Выпрямитель RCI-2306



Мультистайлер **RMS-4301**









Коллекция 2011-2012













Весы **RS-707**

Весы **RS-710**

Весы **RS-717**













Весы **RS-715**

Весы **RS-716**













Весы **RS-713**

Весы **RS-719**

Весы **RS-M718**

Весы **RS-M720**



Утюг **RI-C205**



Утюг **RI-C206**



Утюг **RI-A207**





Утюг **RI-C211**



Утюг **RI-A212**



Увлажнитель воздуха **RHF-3301**



Утюг **RI-C210**



Увлажнитель воздуха **RHF-3302**



Увлажнитель воздуха **RHF-3303**



Увлажнитель воздуха ВНF-3304









Очиститель воздуха **ВАС-3702**

CHROME IN BLACK



Соковыжималка **RJ-903**



Измельчитель RCR-3801



Блендер **RHB-2904**



Блендер **RHB-M2904**





Весы **ВS-714**





Бутербродница **RSM-M1402**

СОДЕРЖАНИЕ

Технические характеристики 13 Комплектация 13 Устройство модели 14

І. ПЕРЕД ПЕРВЫМ ИСПОЛЬЗОВАНИЕМ 16

Меры безопасности **16** Перед первым включением **17**

II. ЭКСПЛУАТАЦИЯ ЙОГУРТНИЦЫ **18**

Выбор молока и закваски **19** Приготовление смеси **20** Выставление даты **22**

III. ОЧИСТКА И УХОД **22**

IV. ПЕРЕД ОБРАЩЕНИЕМ В СЕРВИС-ЦЕНТР 23

V. ГАРАНТИЙНЫЕ ОБЯЗАТЕЛЬСТВА 25

ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

Модель Максимальная мощность Напряжение Количество баночек для йогурта Светодиодная индикация работы

Тип управления Подсветка цифр дисплея Материал баночек для йогурта

Материал корпуса

Емкость баночек для йогурта Установки даты срока годности на крышке Таймер

Автоматическое отключение Прозрачная крышка прибора для контроля над процессом приготовления +

Длина шнура

RYM-M5401

50 BT

220-240 В. 50/60Гц

8

электронное

стекло

пластик с покрытием из нержавеющей стали 8x180 MH = 1440 MH

от 1 до 12 часов

1.0 M

Производитель имеет право на внесение изменений в дизайн, комплектацию, а также в технические характеристики изделия в ходе совершенствования своей продукции без дополнительного уведомления об этих изменениях

КОМПЛЕКТАЦИЯ

- 1. Йогуртница 1 шт.
- 2. Баночки для йогуртов 8 шт.
- 3. Инструкция 1 шт.
- 4. Сервисная книжка 1 шт.



УСТРОЙСТВО МОДЕЛИ



- 1. Крышка йогуртницы
- 2. Корпус прибора
- 3. Стеклянные баночки с крышками
- 4. Кнопка Вкл./Выкл. запуск/остановка процесса приготовления
- 5. Светодиодный индикатор рабочего режима
- 6. Кнопка Таймер установка времени (от 1 до 12 часов, интервал установки 1 час)
- 7. Светодиодный индикатор нагрева
- 8. Ручной маркер даты
- 9. Шнур питания (не показан)



РУССКИЙ

ПЕРЕД ПЕРВЫМ ИСПОЛЬЗОВАНИЕМ Меры безопасности

При эксплуатации прибора следуйте нижеприведенным инструкциям. При правильном использовании он прослужит Вам долгие годы.

- зетку проверьте, совпадает ли посредственно за саму вилку, а прибором детям, пока им не бунапряжение сети с питающим не за провод. Иначе это может напряжением прибора. Это мож- привести к разрыву кабеля но узнать из технических ха- или удару током. Выключайте рактеристик или на заводской прибор из розетки после истабличке прибора.
- удлинитель, убедитесь, что он Не протягивайте шнур питания рассчитан на потребляемую около острых углов и краёв, близко мощность прибора. Разное на- к источникам тепла (газовым или пряжение тока может привести электрическим плитам). Не опуск короткому замыканию или кайте в воду сам прибор, шнур питавозгоранию кабеля.
- бор из розетки, то шнур питания ветствуют условиям гарантии.

■ Перед подключением в ро- вытаскивайте сухими руками не- ■ Не разрешайте пользоваться пользования, а также во время

- Если Вы хотите использовать очистки или перемещения.
 - ния или вилку. Это может привести

- Не разрешается использование прибора и упаковочных материалов детям для игр. Не оставляйте детей рядом во время работы прибора. Держите прибор в недоступном для них месте.
- дут объяснены и станут понятны инструкции для безопасной эксплуатации. Не оставляйте прибор включенным без присмотра.
- Запрещено использование прибора на открытом воздухе. Существует опасность неисправности из-за попадания влаги внутрь.
- В целях безопасности при подключении к сети, прибор должен ■Если Вы хотите выключить при- к неполадкам, которые не соот- быть заземлен. Подключение прибора должно производить-

ся только к заземлённым ро- жен выполнять авторизован- ПЕРЕД ПЕРВЫМ ВКЛЮЧЕНИЕМ зеткам. В противном случае ный сервис-центр. устройство не будет отвечать Непрофессионально жения электрическим током.

- Следите за тем, чтобы шнур не дению имущества. дайте также общепринятые тва для чистки. боте с прибором.
- TAX

Если он неисправен, отсоеди- атации прибора. ните его от сети, вынув вилку из Эксплуатация должна произрозетки, и обратитесь в автори- водиться только в бытовых зованный сервис-центр.

ремонт прибора. Все работы по использования. обслуживанию и ремонту дол-

к поломке, травмам и повреж- сетевой шнур.

- перекручивался и не перегибал- Для чистки прибора пользуйся через край стола. Устанавли- тесь мыльной водой, губкой или вайте прибор только на сухую мягкой тканью. Не используйте ровную поверхность. Соблю- химические и абразивные средс-
- правила безопасности при ра-

 Используйте прибор по назначению. Использование прибора прибора. ■ Не разрешается использовать в целях, отличающихся от вышеприбор при любых неисправнос- указанных, является нарушением правил надлежащей эксплу-

условиях, прибор не предна-Запрещён самостоятельный значен для промышленного

- 1. Удалите все упаковочные мавыпол- териалы, включая рекламные требованиям защиты от пора- ненная работа может привести наклейки. Полностью размотайте
 - 2. Протрите влажной тканью корпус прибора, затем протрите насухо.

ВНИМАНИЕ! СТРОГО ЗАПРЕШЕНО ПОГ-РУЖАТЬ В ВОДУ КОРПУС

II. ЭКСПЛУАТАЦИЯ ЙОГУРТНИЦЫ



ВЫБОР МОЛОКА И ЗАКВАСКИ

Выбор молока

вать цельное или частично ному литру молока 2-3 столовые обезжиренное молоко, ко- ложки сухого молока, тщательно торое не требует предварительного кипячения (молоко длительного хранения, обработанное с использованием сверхвысокой температуры – UHT или сухое молоко). Сырое (свежее) или пастеризованное молоко необходимо вскипятить и дать ему остыть, после чего процедить, чтобы удалить пенку.

ПРИМЕЧАНИЕ: Йогурт, приготовленный с использованием цельного молока, будет обладать более плотной консистенцией и более насыщенным вкусом.

Для приготовления более густо-Предпочтительнее использо- го йогурта можно добавить к одперемешав полученную смесь. Молоко должно быть комнатной температуры или чуть теплым (36-40°C). Не следует использовать молоко, только что извлеченное из холодильника.

Выбор закваски

качестве закваски можно использовать:

натуральный йогурт -оап мышпенного изготовпения (из цельного молока) с максимально возможным запасом времени до истечения срока годности, из расчета 3-5 ст. ложки йогурта на 1 л. молока.

- сухую лиофилизированную закваску (которую можно приобрести в аптеке. супермаркете, некоторых магазинах диетических продуктов). В этом случае, следует выдерживать время активации, указанное в инструкции по эксплуатации.
- йогурт вашего собственного приготовления

ПРИМЕЧАНИЕ: После приготовления первой партии йогурта достаточно сохранить некоторое его количество для последующих приготовлений. После приготовления 5 партий следует использовать новую закваску – так как с течением времени она слегка истошается, что приводит к получению йогурта с менее густой консистенцией.

ПРИГОТОВЛЕНИЕ СМЕСИ



В отдельной емкости очень тщательно перемешайте молоко с закваской по Вашему выбору (йогуртом или сухой лиофилизированнной 3aкваской). При перемешивании не вспенивайте смесь. Для получения однородной смеси предварительно взбейте йогурт вилкой (это придаст его консистенции гладкость), а затем, не прекращая перемешивать, добавьте молоко. В случае использования сухой лиофилизированной закваски, добавьте ее в молоко и очень тщательно перемешайте



Разлейте смесь в баночки Поставьте баночки в йогуртницу, не накрывая их крышками. Накройте йогуртницу крышкой.



Подключите йогуртницу к сети. При помощи кнопки Таймер установите необходимое время от 1 до 12 часов (интервал установки 1 час). Выбранное время отобразится на ЖК дисплее.

Нажмите кнопку Вкл./Выкл. – начнется процесс приготовления. Загорится красный светодиодный индикатор нагрева. При достижении йогуртницей рабочей температуры (через 10-15 минут) этот индикатор погаснет, и загорится зеленый индикатор рабочего режима.

Мигающий голубой индикатор на ЖК дисплее будет отображать текущий отсчет времени приготовления.

По истечении установленного времени прибор издаст звуковой сигнал и автоматически отключится.

ПРИМЕЧАНИЕ: Повышенная кислотность некоторых фруктов уничтожает ферменты и не позволяет приготовить йогурт высокого качества. В этом случае, добавляйте свежие фрукты в готовый йогурт непосредственно перед приготовлением.

ВЫСТАВЛЕНИЕ ДАТЫ



Снимите крышку с йогуртницы, при этом следите за тем, чтобы вода, образующаяся при конденсате, не попала в баночку. С помощью ручного маркера даты, имеющегося на крышке каждой баночки, укажите срок хранения

йогурта – для этого просто поверните верхнюю часть крышки и выставьте желаемую цифру.

ПРИМЕЧАНИЕ: Срок хранения натурального йогурта в холодильнике составляет не более 8 дней. Соответственно, срок годности на крышках следует указывать из расчета Д+8 дней, где Д — дата приготовления йогурта. Закройте стеклянные баночки крышками и поставьте их в холодильник не менее, чем на 6 часов. Охлаждение йогурта в течение суток придаст ему более густую консистенцию. Помните, о том, что ставить йогуртницу в холодильник запрещается!

III. ЧИСТКА И УХОД



Перед очисткой прибора, обязательно отключите его от электросети. Ни в коем случае не погружайте корпус прибора в воду. Очищайте корпус прибора влажной тканью. Не используйте химические или абразивные вещества для чистки прибора.

IV. ПЕРЕД ОБРАЩЕНИЕМ В СЕРВИС-ЦЕНТР

Неисправность	Возможная причина	Устранение	
	Использование частично обезжиренного или обезжиренного молока без добавления сухого молока (используемое молоко содержит недостаточное количество белка)	Добавьте сухое молоко в объеме, соответствующем 1 баночке (2 в случае обезжиренного молока), или используйте цельное молоко, добавив в баночки сухого молока.	
	ца подверглась перемещению или использ	Не перемещйте йогуртницу во время использования (не ставьте ее на холодильник)	
Йогурт слишком жидкий	Закваска потеряла активность	Используйте новую закваску или другую марку готового йогурта для закваски	
	Йогуртницу открывали во время работы	Не поднимайте баночки и не открывайте йогуртницу до окончания цикла приготовления (приблизительно до 8-и часов). В процессе работы йогуртница должна находиться в защищенном от сквозняков месте. В случае низкой внешней температуры воздуха для поддержания тепла накройте прибор тканью.	



Йогурт слишком кислый	Слишком длительное время фер- ментации	При следующем приготовлении умень- шите длительность ферментации.
В конце приготов- ления на повер- хности йогурта образовалась вязкая жидкость - сыворотка	Скорее всего Вы использовали слишком горячее молоко.	При следующем приготовлении убедитесь, что все компоненты йогурта комнатной температуры.

V. ГАРАНТИЙНЫЕ ОБЯЗАТЕЛЬСТВА

На данное изделие предоставляется гарантия 1 год со дня продажи. Гарантия распространяется на дефекты материала и недостатки при изготовлении. В рамках настоящей гарантии изготовитель обязуется отремонтировать или заменить любую деталь, которая была признана неисправной, при условии отправки изделия в адрес продавца. Настоящая гарантия признается лишь в том случае, если изделие применялось в соответствии с данной инструкцией, в него не были внесены изменения, оно не ремонтировалось, не разбиралось неуполномоченными на то специалистами, и не было повреждено в результате неправильного обращения с ним. А также сохранена полная комплектность изделия. Данная гарантия не распространяется на естественный износ изделия, а также на хрупкие детали, такие как керамические компоненты, лампочки и т.п. Гарантия вступает в силу только в том случае, если дата покупки подтверждена печатью и подписью продавца на гарантийном талоне. Гарантийный ремонт не влияет на продление гарантийного срока и не инициирует начало новой гарантии.

Согласно п.2 ст. 5 Федерального закона РФ «О защите прав потребителей», производителем установлен минимальный срок службы для данного изделия, который составляет не менее 2 лет с момента производства при условии, что эксплуатация изделия производится в строгом соответствии с настоящей инструкцией и предъявляемыми техническими требованиями.

Produced by Redmond Industrial Group LLC, USA 1801 S Treasure Drive, 515, North Bay Village, Florida 33141, USA http://www.redmond-ig.com Made in China

Производитель: Рэдмонд Индастриал Групп, США 1801 С Тришуа Драйв, 515, Норс Бей Виладж, Флорида 33141, США http://www.redmond-ig.com Сделано в Китае